

BELGISCHE SENAAT**SENAT DE BELGIQUE****—
BUITENGEWONE ZITTING 1979****—
SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1979****—
17 MEI 1979****—
17 MAI 1979****Ontwerp van wet houdende goedkeuring van volgende internationale akten :****Projet de loi portant approbation des actes internationaux suivants :**

- 1) Europese Overeenkomst inzake de uitwisseling van reagentia voor weefseltypering, en Protocol met bijlage, gedaan te Straatsburg op 17 september 1974;**
- 2) Aanvullend Protocol bij deze Overeenkomst, gedaan te Straatsburg op 24 juni 1976**

- 1) Accord européen sur l'échange de réactifs pour la détermination des groupes tissulaires, et Protocole avec Annexe, faits à Strasbourg le 17 septembre 1974;**
- 2) Protocole additionnel à cet Accord, fait à Strasbourg le 24 juin 1976**

**—
VERSLAG****NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE ZAKEN UITGEBRACHT
DOOR DE HEER VERLEYSEN****—
RAPPORT****FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES AFFAIRES ETRANGERES
PAR M. VERLEYSEN**

Sedert de oprichting van het subcomité voor deskundigen inzake bloed van de Raad van Europa, heeft dit comité zeer veel bijgedragen tot een ruimere uitwisseling van bloedsubstanties tussen deze Staten en tot de standaardisering van deze substanties. Drie overeenkomsten werden reeds uitgewerkt.

Deze inzake de uitwisseling van geneesmiddelen van menselijke oorsprong werd goedgekeurd door de wet van 25 augustus 1961, terwijl de overeenkomst betreffende de

Depuis sa création, le sous-comité de spécialistes des problèmes sanguins du Conseil de l'Europe a largement contribué à la libéralisation des échanges de produits sanguins entre ces Etats et à la normalisation desdits produits. Trois accords ont déjà été élaborés.

Celui qui concerne l'échange de substances thérapeutiques d'origine humaine a été approuvé par la loi du 25 août 1961, tandis que l'accord relatif à l'échange de réactifs pour

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen :

Vaste leden : de heren Vandekerckhove Robert, voorzitter; Bertrand, Boey, Cooreman, de Bruyne, du Monceau de Bergendal, Gijs, Mevr. Hanquet, de heren Hismans, Kevers, Lahaye, Mevr. Nauwelaerts-Thues, de heren Storme, Wyninckx en Verleysen, verslaggever.

Plaatsvervangers : de heren De Clercq, C., Gillet R., Kuylen, Lallemand en van de Put.

R. A 11248*Zie :***Gedr. St. van de Senaat :**

146 (B.Z. 1979) N° 1.

Ont participé aux travaux de la Commission :

Membres effectifs : MM. Vandekerckhove Robert, président; Bertrand, Boey, Cooreman, de Bruyne, du Monceau de Bergendal, Gijs, Mme Hanquet, MM. Hismans, Kevers, Lahaye, Mme Nauwelaerts-Thues, MM. Storme, Wyninckx et Verleysen, rapporteur.

Membres suppléants : MM. De Clercq C., Gillet R., Kuylen, Lallemand et van de Put.

R. A 11248*Voir :***Document du Sénat :**

146 (S.E. 1979) N° 1.

uitwisseling van reagentia voor de vaststelling van de bloedgroepen goedgekeurd werd door de wet van 18 juli 1967.

Thans wordt de derde overeenkomst ons ter goedkeuring voorgelegd.

Deze overeenkomst heeft tot doel de uitwisseling mogelijk te maken van reagentia voor weefseltypering en is een belangrijke stap vooruit, vooral in het vlak van de orgaantransplantaties omdat daardoor optimale omstandigheden qua histocompatibiliteit tussen het overgeplante orgaan en het ontvangende organisme worden geschapen.

Deze overeenkomst zal om dezelfde reden de overplanting van beendermerg en de transfusie van witte bloedlichaampjes en bloedplaatjes vergemakkelijken.

In deze overeenkomst verbinden de partijen er zich toe de bedoelde substanties te leveren aan de geldende prijzen, zodra zij over een voldoende voorraad beschikken om de eigen behoeften te kunnen dekken en er door een der partijen een dringende oproep gebeurt.

Het ontvangende land verbindt er zich zijnerzijds toe geen winst te maken op de ontvangen substanties, ze louter voor medische doeleinden te gebruiken en ze alleen ter beschikking te stellen van de door de overheid aangewezen laboratoria.

In zijn advies stelt de Raad van State dat de aanduiding van deze laboratoria door de Wetgever dient te geschieden. De Regering is echter van oordeel dat het hier om een uitvoering van de overeenkomst gaat en dit tot haar bevoegdheid behoort. Uw Commissie deelt deze mening.

Deze overeenkomst en het aanvullend protocol zijn reeds in werking getreden daar reeds drie Lid-Staten ze bekrachtigd hebben.

Op 16 mei 1979 waren volgende landen partij bij de overeenkomst : Cyprus, Denemarken, Frankrijk, Luxemburg, Nederland, het Verenigd Koninkrijk en Zwitserland.

Ook de Europese Economische Gemeenschap heeft de overeenkomst ondertekend, zoals ze ertoe gemachtigd werd door het aanvullend protocol. De vrijstelling van invoerrechten voorzien in artikel 5 van de Overeenkomst behoort immers tot de bevoegdheid van de EEG.

Het ontwerp van wet is eenparig aangenomen door de 14 aanwezige leden.

Dit verslag is met dezelfde eenparigheid goedgekeurd.

De Verslaggever,
W. VERLEYSEN.

De Voorzitter,
Robert VANDEKERCKHOVE.

la détermination des groupes sanguins a été approuvé par la loi du 18 juillet 1967.

C'est à présent le troisième accord qui est soumis à notre approbation.

Il a pour but de permettre l'échange de réactifs pour la détermination des groupes tissulaires et marquera un progrès considérable dans le domaine des transplantations d'organes, notamment en créant les conditions optimales d'histocompatibilité entre l'organe transplanté et l'organe receveur.

Il facilitera également dans les mêmes conditions les greffes de moelle osseuse ainsi que les transfusions de globules blancs et de plaquettes sanguines.

Dans cet accord, les parties contractantes s'engagent à fournir lesdites substances au prix courant dès qu'elles disposeront de réserves suffisantes pour leurs propres besoins, lorsqu'une de ces parties contractantes lancera un appel d'urgence.

L'Etat importateur s'engage quant à lui à ne réaliser aucun bénéfice sur les substances reçues, à les utiliser uniquement à des fins médicales et à ne les livrer qu'aux laboratoires désignés par l'autorité publique.

Dans son avis, le Conseil d'Etat déclare que la désignation de ces laboratoires doit être faite par le législateur lui-même. Le Gouvernement estime toutefois qu'il s'agit en l'espèce de l'exécution d'un accord et que celle-ci relève de sa compétence. Votre Commission partage ce point de vue.

L'accord et le protocole additionnel sont déjà entrés en vigueur, du fait que trois Etats signataires l'ont déjà ratifié.

Au 16 mai 1979, les pays parties à l'accord étaient les suivants : Chypre, le Danemark, la France, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Royaume-Uni et la Suisse.

La Communauté économique européenne l'a également signé, comme elle y avait été autorisée par le protocole additionnel. L'exemption de tous droits d'importation, prévue à l'article 5 de l'Accord, relève en effet de la compétence de la CEE.

Le projet de loi a été adopté à l'unanimité des 14 membres présents.

Le présent rapport a été approuvé à la même unanimité.

Le Rapporteur,
W. VERLEYSEN.

Le Président,
Robert VANDEKERCKHOVE.